

**Совет Безопасности**

Distr.: General
1 August 2007
Russian
Original: English

Краткое сообщение Генерального секретаря о вопросах, которые находятся на рассмотрении Совета Безопасности, и о стадии, достигнутой в рассмотрении этих вопросов**Добавление**

В соответствии с правилом 11 временных правил процедуры Совета Безопасности Генеральный секретарь представляет следующее краткое сообщение.

Перечень пунктов, находящихся на рассмотрении Совета Безопасности, содержится в документах S/2007/10 от 9 февраля 2007 года, S/2007/10/Add.7 от 2 марта 2007 года, S/2007/10/Add.12 от 5 апреля 2007 года, S/2007/10/Add.15 от 27 апреля 2007 года, S/2007/10/Add.20 от 1 июня 2007 года и S/2007/10/Add.25 от 6 июля 2007 года.

В течение недели, закончившейся 28 июля 2007 года, Совет Безопасности принял решения по следующим пунктам:

Ситуация в Сомали (см. S/23370/Add.11, 16, 30, 34 и 48; S/25070/Add.12, 23, 38, 43 и 46; S/1994/20/Add.4, 21, 33, 38 и 43; S/1995/40/Add.13; S/1996/15/Add.3, 10 и 50; S/1997/40/Add.8, 16 и 51; S/1999/25/Add.20 и 44; S/2000/40/Add.25 и 36; S/2001/15/Add.2, 25, 42 и 44; S/2002/30/Add.10, 12, 17, 26, 29 и 49; S/2003/40/Add.10, 14, 45 и 50; S/2004/20/Add.8, 28, 33, 43 и 46; S/2005/15/Add.9, 10, 27, 40 и 44; S/2006/10/Add.10, 18, 27, 38, 47, 48, 50 и 51; и S/2007/10/Add.7, 17, 23 и 25)

На своем 5720-м заседании 23 июля 2007 года в соответствии с пониманием, достигнутым в ходе проведенных им ранее консультаций, Совет Безопасности возобновил рассмотрение этого пункта, имея в своем распоряжении письмо Председателя Комитета Совета Безопасности, учрежденного резолюцией 751 (1992) по Сомали, от 17 июля 2007 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/2007/436).

Председатель с согласия Совета пригласил представителя Сомали, по его просьбе, принять участие в обсуждении этого пункта без права голоса.

Председатель привлек внимание к проекту резолюции (S/2007/446), который был представлен Соединенным Королевством Великобритании и Северной Ирландии.



Совет Безопасности провел голосование по проекту резолюции S/2007/446 и принял его единогласно в качестве резолюции 1766 (2007) (текст см. S/RES/1766 (2007); будет опубликован в *Официальных отчетах Совета Безопасности, Резолюции и решения Совета Безопасности, 1 августа 2006 года — 31 июля 2007 года*).

Ситуация в отношении Демократической Республики Конго (см. S/1997/40/Add.21; S/1998/44/Add.35 и 49; S/1999/25/Add.10, 13, 24, 30, 43, 47 и 49; S/2000/40/Add.3, 7, 16, 17, 19, 21, 23, 30, 33, 40, 47 и 49; S/2001/15/Add.5, 8, 18, 24, 30, 35, 36, 43, 45, 50 и 51; S/2002/30/Add.4, 8, 11, 20, 22, 23, 29, 31, 32, 36, 41, 42, 44 и 48; S/2003/40/Add.3, 6, 11, 19, 21, 25, 27, 28, 30, 32, 34 и 46; S/2004/20/Add.2, 10, 19, 23, 25, 30, 39 и 49; S/2005/15/Add.8, 12, 14, 15, 25, 27, 29, 35, 38, 39, 42 и 50; S/2006/10/Add.3, 4, 14, 16, 25, 30, 37, 38, 44, 48 и 50; и S/2007/10/Add.1, 13, 14 и 19)

Совет Безопасности возобновил рассмотрение этого пункта на своем 5721-м заседании 23 июля 2007 года в соответствии с пониманием, достигнутым в ходе ранее состоявшихся консультаций.

Председатель с согласия Совета пригласил представителя Демократической Республики Конго, по его просьбе, принять участие в обсуждении этого пункта без права голоса.

Председатель заявил, что после консультаций в Совете он был уполномочен сделать от имени Совета заявление, и зачитал его текст (текст см. S/PRST/2007/28; будет опубликован в *Официальных отчетах Совета Безопасности, Резолюции и решения Совета Безопасности, 1 августа 2006 года — 31 июля 2007 года*).

Заседание Совета Безопасности с участием стран, предоставляющих войска для Миссии Организации Объединенных Наций в Эфиопии и Эритрее, в соответствии с разделами А и В приложения II к резолюции 1353 (2001) (см. S/2001/15/Add.37; S/2002/30/Add.10 и 32; S/2003/40/Add.10 и 36; S/2004/20/Add.10 и 36; S/2005/15/Add.9, 35 и 41; S/2006/10/Add.10, 18 и 38; и S/2007/10/Add.2)

Совет Безопасности возобновил рассмотрение этого пункта на своем 5722-м (закрытом) заседании 24 июля 2007 года в соответствии с пониманием, достигнутым в ходе ранее состоявшихся консультаций.

По окончании заседания в соответствии с правилом 55 временных правил процедуры Совета Безопасности вместо стенографического отчета через посредство Генерального секретаря было опубликовано следующее коммюнике:

«24 июля 2007 года Совет Безопасности во исполнение положений разделов А и В приложения II к резолюции 1353 (2001) провел при закрытых дверях свое 5722-е заседание с участием представителей стран, предоставляющих войска для Миссии Организации Объединенных Наций в Эфиопии и Эритрее.

В соответствии с правилом 39 временных правил процедуры Совета Безопасности члены Совета и представители стран, предоставляющих войска, заслушали брифинг помощника Генерального секретаря по операциям по поддержанию мира Хеди Аннаби».

Положение на Ближнем Востоке, включая палестинский вопрос (см. S/2000/40/Add.39, 44, 46, 47 и 50; S/2001/15/Add.11–13, 34 и 50; S/2002/30/Add.7, 8, 10, 12–15, 17, 23, 24, 28, 29, 37, 38, 45 и 50; S/2003/40/Add.2, 6, 11, 15, 20, 23, 28, 33, 37, 41, 42, 46 и 49; S/2004/20/Add.2, 7, 11, 12, 16, 20, 25, 28, 32, 37, 40, 42, 46 и 50; S/2005/15/Add.1, 6, 7, 9, 11, 15, 19, 23, 28, 33, 37, 41, 47 и 50; S/2006/10/Add.4, 8, 12, 15, 16, 20, 24, 25, 27, 28, 33, 37, 41, 44 и 46; и S/2007/10/Add.3, 6, 10, 16, 20 и 24)

Совет Безопасности возобновил рассмотрение этого пункта на своем 5723-м заседании 25 июля 2007 года в соответствии с пониманием, достигнутым в ходе ранее состоявшихся консультаций.

В соответствии с пониманием, достигнутым в ходе ранее проведенных в Совете консультаций, Председатель с согласия Совета пригласил, в соответствии с правилом 39 временных правил процедуры Совета, Специального координатора по ближневосточному мирному процессу и Личного представителя Генерального секретаря Майкла Уильямса.

Положение в Грузии (см. S/23370/Add.40; S/25070/Add.4, 26, 27, 31, 34, 37, 42, 44, 45 и 51; S/1994/20/Add.4, 8, 9, 11, 13, 25, 28 и 47; S/1995/40/Add.1, 10, 18 и 32; S/1996/15/Add.1, 16, 27 и 42; S/1997/40/Add.4, 18, 30 и 44; S/1998/44/Add.4, 21, 30 и 47; S/1999/25/Add.3, 17, 29 и 44; S/2000/40/Add.4, 18, 29 и 45; S/2001/15/Add.5, 12, 17, 31 и 44; S/2002/30/Add.4 и 30; S/2003/40/Add.4 и 30; S/2004/20/Add.4, 8, 17 и 30; S/2005/15/Add.3, 11, 17 и 29; S/2006/10/Add.3, 4, 12, 27 и 40; и S/2007/10/Add.3 и 14)

В соответствии с пониманием, достигнутым в ходе проведенных им ранее консультаций, Совет Безопасности возобновил рассмотрение этого пункта на своем 5724-м (закрытом) заседании, состоявшемся 26 июля 2007 года, имея в своем распоряжении доклад Генерального секретаря о положении в Абхазии, Грузия (S/2007/439).

По окончании заседания в соответствии с правилом 55 временных правил процедуры Совета Безопасности вместо стенографического отчета через посредство Генерального секретаря было опубликовано следующее коммюнике:

«На своем 5724-м заседании, состоявшемся при закрытых дверях 26 июля 2007 года, Совет Безопасности рассмотрел пункт, озаглавленный «Положение в Грузии».

Председатель с согласия Совета пригласил представителей Грузии и Германии принять участие в рассмотрении этого пункта без права голоса согласно соответствующим положениям Устава и правилу 37 временных правил процедуры Совета.

В соответствии с пониманием, достигнутым в ходе ранее состоявшихся консультаций Совета, Председатель с согласия Совета направил в соответствии с правилом 39 временных правил процедуры Совета приглашение помощнику Генерального секретаря по операциям по поддержанию мира Хеди Аннаби.

Члены Совета заслушали брифинг г-на Аннаби.

Члены Совета заслушали заявление Постоянного представителя Грузии Ираклия Аласания.

Члены Совета, г-н Аннаби и г-н Аласания провели обмен мнениями».
